## CAME і

## Garage door operator

## C



V6000P - V1000P
INSTALLATION MANUAL


STIO

## $\triangle$ WARNING! Important safety instructions. Please follow all of these instructions. Improper installation may cause serious bodily harm. Before continuing, please also read the general precautions for users.

This product must only be used for the purpose for which it was designed. Any other use is hazardous. - The manufacturer cannot be held liable for any damage caused by improper, unreasonable or erroneous use. - This product is defined by the Machinery Directive 2006/42/EC as "partly completed machinery". • "Partly completed machinery" means an assembly which is almost machinery but which cannot in itself perform a specific application. • Partly completed machinery is only intended to be incorporated into or assembled with other machinery or other partly completed machinery or equipment thereby forming machinery to which the Directive 2006/42/EC applies. - The final installation must comply with the European Directive 2006/42/EC and current European reference standards. - The manufacturer declines any liability for using non-original products, which would also void the warranty. - All operations indicated in this manual must be carried out exclusively by skilled and qualified personnel and in full compliance with the regulations in force. - The device must be installed, wired, connected and tested according to good professional practice, in compliance with the standards and laws in force. - Make sure the mains power supply is disconnected during all installation procedures. - Check that the temperature ranges given are suitable for the installation site. - Do not install the operator on surfaces that could yield and bend. If necessary, add suitable reinforcements to the anchoring points. - Make sure you have set up a suitable dual-pole cut-off device along the power supply that is compliant with the installation rules. It should completely cut off the power supply according to category III surcharge conditions. - Demarcate the entire site properly to prevent unauthorised personnel from entering, especially minors. • In case of manual handling, have one person for every 20 kg that needs hoisting; for non-manual handling, use proper hoisting equipment in safe conditions. $\bullet$ Use suitable protection to prevent any mechanical hazards due to persons loitering within the operating range of the operator. - The electrical cables must pass through special pipes, ducts and cable glands in order to guarantee adequate protection against mechanical damage. - The electrical cables must not touch any parts that may overheat during use (such as the motor and transformer). - Before installation, check that the guided part is in good mechanical condition, and that it opens and closes correctly. - Remove all cords and chains and disable any equipment not required for automating the guided part such as locks. - The product cannot be used to automate any guided part that
includes a pedestrian gate, unless it can only be enabled when the pedestrian gate is secured. • The operator must not be used with guided parts that have openings exceeding 50 mm in diameter, or that have protruding edges/parts someone could grab or stand on. - Make sure that nobody can become trapped between the guided and fixed parts, when the guided part is set in motion. • All fixed controls must be clearly visible after installation, in a position that allows the guided part to be directly visible, but far away from moving parts. All fixed controls must be installed at least 1.5 m above the floor. - Where operated with a hold-to-run control, install a STOP button to disconnect the main power supply to the operator, to block movement of the guided part. • Install the manual release device below 1.8 m . If the manual release device is removable, store it somewhere near the operator - If not already present, apply a permanent label describing how to use the public manual release mechanism close to it. - Make sure that the operator has been properly adjusted and that the safety and protection devices and the manual release are working properly. - Following installation, ensure that the guided part does not extend onto any public footpaths or roads. - Before handing over to the final user, check that the system complies with the harmonised standards and the essential requirements of the Machinery Directive (2006/42/EC). • Permanently affix the risk of entrapment labels somewhere visible or near any of the fixed controls. $\bullet$ Any residual risks must be indicated clearly with proper signage affixed in visible areas, and explained to end users. - Put the machine's ID plate in a visible place when the installation is complete. • If the power supply cable is damaged, it must be immediately replaced by the manufacturer or by an authorised technical support service, or in any case, by qualified staff, to prevent any risk. - Keep this manual inside the technical folder along with the manuals of all the other devices used for your automation system. - Make sure to hand over to the end user all the operating manuals of the products that make up the final machinery. The product, in its original packaging supplied by the manufacturer, must only be transported in a closed environment (railway carriage, containers, closed vehicles). - If the product malfunctions, stop using it and contact customer services at serviceinternational@came.com or via the telephone number on the website.
14. The manufacture date is provided in the production batch printed on the product label. If necessary, contact us at https://www.came.com/global/en/contact-us.

1 The general conditions of sale are given in the official CAME price lists.

Permanently affix the following warning label on the guided part at a height of at least 60 mm with the message "WARNING, AUTOMATIC GARAGE DOOR":


## KEY

[1] This symbol shows which parts to read carefully.
$\triangle$ This symbol shows which parts describe safety issues.
This symbol shows which parts to tell users about.
Unless otherwise stated, these operations apply to all models.
The measurements, unless otherwise stated, are in millimeters.

## DESCRIPTION

The operator is made up of a gearmotor, a control board with transformer, a slide guide with either a belt or chain transmission system, a transmission arm and an ABS casing with display for keypad programming and an LED courtesy light.

## Intended use

The V6000P and V1000P operators are designed to power up-and-over and sectional garage doors for homes and apartment blocks.
ID] Any installation and/or use other than that specified in this manual is forbidden.

| Type | V1000P |  | V6000P |
| :--- | :---: | :---: | :---: |
| Door surface area $\left(\mathrm{m}^{2}\right)$ | 14 |  | 9 |
| Maximum height of counterbalanced overhead <br> doors $(\mathrm{m})$ |  | 2.4 |  |
| Maximum height of spring-balanced overhead <br> doors $(\mathrm{m})$ | 3.25 |  |  |
| Maximum height of door $(\mathrm{m})$ | 3.20 |  |  |

The maximum heights depend on the guide selected

## Technical data

| Type | V1000P | V6000P |
| :---: | :---: | :---: |
| Protection rating (P) |  |  |
| Power supply (V-50/60 Hz) |  |  |
| Motor power supply ( $M$ |  |  |
| Stand-by absorption (W) | 6.5 | 4.5 |
| Maximum power of the accessories (W) |  |  |
| Nominal power (M) | 150 | 90 |
| Opening speed (m/min) | 8 | 6.5 |
| Traction force ( N ) | 1000 | 600 |
| Operating temperature ( ${ }^{\circ} \mathrm{C}$ ) |  |  |
| Apparatus class |  |  |
| Weight (kg) | 5.1 | 4.9 |

## Dimensions



## Packing list

(1) one Operator
(8) One door fitting brace
(2) one Installation Manual
(3) two anchoring perforated-plates
(4) one Curved lever
(5) Two support braces
(9) Eight self-drilling hexagonal head M6x15 screws
(10) One hexagonal M6x80 nut and bolt
(11) One ( $(8 \times 25)$ drive-shaft adapter
(6) Three U-shaped braces
(12) One $3 \times 20$ linchpin
(7) One guide-fitting brace
(13) One pin
(14) Four M8X20 hexagonal screws with washers and nuts


## Operator

(1) Cover
(2) Gearmotor
(3) Transformer
(4) Control board
(5) Power supply cable

## Pre-assembled guide package

(6) Guide
(7) Chain or belt
(8) Slide
(9) Transmission arm
(10) Release cord


## Installation of the wall socket

$\triangle$ The wall socket must be installed exclusively by a skilled electrician. Protect the wall socket with a fuse (16A delayed). Comply with current regulations (e.g. safety of electrical systems).

1. Install the wall socket $\mathbf{1}$ on the ceiling at a maximum distance of 1 m from the control unit box $\mathbf{2}$. 2. Install and connect the wall socket power supply cable (3) to the power grid.


001 V06001 Chain guide $L=3.02 \mathrm{~m}$.
Counter-balanced overhead doors up to 2.4 m in height

- Counter-balanced overhead doors up to 2.25 m in height
- Sectional* doors up to 2.20 m in height.

001 V06002 Chain guide $L=3.52 \mathrm{~m}$.

- Counter-balanced overhead doors up to 2.75 m in height.
- Sectional* doors up to 2.70 m in height.

001 V06003 Chain guide $L=4.02 \mathrm{~m}$.

- Spring-balanced overhead doors up to 3.25 m in height.
- Sectional* doors up to 3.20 m in height.

001 V 06005 Belt guide $L=3.02 \mathrm{~m}$.
Counter-balanced overhead doors up to 2.4 m in height

- Counter-balanced overhead doors up to 2.25 m in height
- Sectional* doors up to 2.20 m in height.

001 V06006 Belt guide $L=3.52 \mathrm{~m}$.

- Counter-balanced overhead doors up to 2.75 m in height.
- Sectional* doors up to 2.70 m in height.

Belt guide $\mathrm{L}=4.02 \mathrm{~m}$.
001 V06007 - Spring-balanced overhead doors up to 3.25 m in height

- Sectional* doors up to 3.20 m in height.


## GENERAL INSTRUCTIONS FOR INSTALLING

$\triangle$ Only skilled, qualified staff must install this product in full compliance with the law in force.
$\triangle$ If the door is fitted with a pedestrian door, you must also fit a safety switch at the entrance, to stop the operator from working when the pedestrian door is open.

## Preliminary checks

$\triangle$ Before beginning the installation, do the following:

- make sure you have set up a suitable dual pole cut off device along the power supply that is compliant with the installation rules. It should completely cut off the power supply according to category III surcharge conditions (that is, with minimum contact openings of 3 mm );
- Set up suitable tubes and conduits for the electric cables to pass through, making sure they are protected from any mechanical damage;
- $\oplus$ make sure that any connections inside the container (ones that ensure continuity to the protection circuit) are fitted with additional insulation with respect to those of other electrical parts inside;
- make sure that the door is properly balanced. When stopped at any point, it must maintain its position.

Cable types and minimum thicknesses

| Connection | Cable type | Cable length $1<15 \mathrm{~m}$ | Cable length $15<30 \mathrm{~m}$ |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Control panel power supply 230 V AC | H05VV-F | $3 \mathrm{G} \times 1.5 \mathrm{~mm}^{2}$ | $3 \mathrm{G} \times 2.5 \mathrm{~mm}^{2}$ |
| Flashing light | $\begin{gathered} \text { FROR CEI } \\ 20-22 \\ \text { CEI EN } \\ 50267-2-1 \end{gathered}$ | $2 \times 0.5 \mathrm{~mm}^{2}$ |  |
| Photocell transmitters |  | $2 \times 0.5 \mathrm{~mm}^{2}$ |  |
| Photocell receivers |  | $4 \times 0.5 \mathrm{~mm}^{2}$ |  |
| Command and safety device |  | $2 \times 0.5 \mathrm{~mm}^{2}$ |  |
| Antenna | RG58 | max 10 m |  |

If If cable lengths differ from those specified in the table, establish the cable sections depending on the actual power draw of the connected devices and according to the provisions of regulation CEI EN 60204-1.
For multiple, sequential loads along the same line, the dimensions on the table need to be recalculated according to the actual power draw and distances. For connecting products that are not contemplated in this manual, see the literature accompanying said products

## Standard installation

(1) Operator with receiver
(2) Slide guide
(3) Release device
(4) Transmission arm
(5) Key-switch selector
(6) Photocells
(7) Keypad
(8) Sensitive safety-edge


## Applicative examples



COUNTERBALANCED OVERHEAD,
partially retracting and protruding


SPRING-BALANCED OVERHEAD DOOR, fully retracting and protruding


## INSTALLING

$\triangle$ The following illustrations are just examples, in that the space available for fitting the operator and accessories varies depending on the overall dimensions. It is up to the installer to find the most suitable solution.

## Assembling the traction guide

Fitting the brace to the transmission guide (a) by using the supplied nut and bolt b.


## Positioning the traction guide

A for sectional doors exceeding the overall dimensions of the spring-pole brace.
B for overhead doors between 10 and 20 mm from the apex point of the leaf's slide arc.
C for partially retracting protruding counter-balanced overhead doors, use the V201 arm (see attached technical documentation).


## Fastening the traction guide

D Fasten the traction guide to the center of the doorway, using suitable screws.
E Raise the guide and position in horizontally to measure the distance to the ceiling, then fasten it.


F Install the support braces $\mathbf{a}$ and the $U$ brace $\mathbf{b}$ on the guide.
Bend the perforated flat tabs so they fit snugly and so as to compensate for the distance between the guide and ceiling.
Fasten the flat tabs to the support braces and to the U-shaped brace using the supplied screws and washers.
Drill the ceiling so the holes match those on the flat tabs.
Fasten the flat tabs to the ceiling using suitable dowels and screws.


## Fitting the transmission arm to the door

G Fit the transmission arm brace to the upper beam of the door, perpendicularly to the traction guide a and fasten it using the supplied screws or other suitable screws.
H If mounting the curved lever (b) fit it to the transmission arm by using the supplied nuts and bolts


Fitting the operator to the guide
Fit the adapter to the drive shaft.
The operator can be fitted onto the guide: either in standard position $\mathbf{I}$ or at a right angle $\mathbf{L}$.


Page 13 - Manual FA01799-EN - 04/2022 - © Came S.p.A. - The contents of this manual may be changed, at any time, and without notice. - Original instructions

$\triangle$ If the operator is to be fitted at a right angle, before installing it, set the micro-switch (see the corresponding paragraph).

## Moving the micro switch

Disconnect the cables of the micro switch and remove the latter.
M

© Remove the operator's cover and the cable brace. Pull out the electrical cable and fit it through the hole. Refit the cable brace so as to block the hole.
Use a screwdriver to open up the predrilled hole for the electrical cables of the micro switch and fir the cables to the micro switch. Fit the micro switch to the operator.
Connect the connectors to the corresponding positions on the micro switch.
$\triangle$ Reconnect the cables as originally connected ( NO - C).
Fit the cover back onto the operator.



## Release

To release the operator, pull down the cord (c).

## Locking

To lock the operator back up, use the transmitter or the control button.

## ELECTRICAL CONNECTIONS

## $\triangle$ Before powering up the board, cut off the mains power supply.

Power supply (V - $50 / 60 \mathrm{~Hz}$ ): 230 AC
Board functions:

- Movement control and obstacle detection
- Reopen during closing
- Adjustable automatic reclosing time
- Open-stop-close-stop from transmitter and/or from button
- Courtesy light (at each opening command, the courtesy light stays on for three minutes)


## LIGHTS

LED courtesy (W)

## Description of parts

(1) Line power-supply connector
(9) AF card connector
(2) Gearmotor
(10) Antenna terminals
(3) Transformer
(11) Programming board connector
(4) Cables input
(12) Terminals for control and warning devices
(5) Encoder connector
(13) Safety-device terminals
(6) Gearmotor connector
(14) Courtesy light cover connector
(7) Card power supply connector
(15) Calibration microswitch terminal
(8) Control board


## Movement control and obstacle detection

While opening: the door stops.
To resume movement, either press a button or use the transmitter.


When CLOSING:: it inverts the direction of travel until opening is complete. After three consecutive inversions, the door stays open and excludes the automatic closing: to close, either use the transmitter or button.


## Input voltage

$\triangle$ The operator is supplied with an electrical cable $(L=1.2 \mathrm{~m})$ with an already connected Shuko plug.

## Command and control devices



If a device is connected, remove the bridge


Stop button (NC contact). Enables the door to stop and excludes the automatic closing.
To resume movement either press the control button or any other control device.

## Safety devices



If a device is connected, remove the bridge
(NC) contact for reopening during closing.
Input for safety devices such as photocells, sensitive safety-edges and other devices that are compliant with EN 12978 standards.
During closing, opening this contact triggers an inversion of movement until the door is completely open.


## Signalling devices



Flashing light (contact rated for: $24 \mathrm{~V}-25 \mathrm{~W}$ max). It flashes during opening and closing.

## PROGRAMMING DEVICE

## Preparing for programming

Manually hook up the door to the skid.
Power up the operator. After emitting a sound signal, the control board is ready for programming.
Remove the transparent panel to access the programming keys.

$\triangle$ Memorizing (function 5) must always be the last phase of programming, otherwise the settings will not be saved.
In the case of errors, cut off and the power up again the mains power and reprogram.

## Description of keys



Legend of symbols

$\triangle$ Some functions must be set so that the operator can work, others, on the other hand, are optional

## Obligatory functions

## Establishing the opening limit-switch points

$\triangle$ Respect the order of settings of the limit switches shown in this manual.
With the operator idle

| 1 |  | Press P for about five seconds. | 4 |  | Press +. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 2 |  | The operator emits a sound signal and 1 appears. | 5 |  | Let the door reach the desired opening position. |
| 3 |  | Press P again, 1 flashes | 6 |  | Press P to save the procedure. |

Establishing the closing limit-switch points

| 1 |  | Press +, 2 appears. | 4 |  | Let the door reach the closing position you want. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 2 |  | Press P, 2 flashes. | 5 |  | Press P to save the operation. |
| 3 |  | Press -. |  |  |  |

Checking the travel self-learning

| 1 |  | Press +, 3 appears. | 4 |  | Press P. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 2 |  | Press P, 3 flashes. | 5 |  | The door reaches the closing limit switch. |
| 3 |  | The door reaches the opening limit switch. |  |  |  |

## Memorizing the programming

$\triangle$ It is OBLIGATORY to conclude the programming procedures with this function so as not to lose any saved settings!


Press + to select 5 .


Press P. The display segments rotate clockwise. The programming has been memorized.

## Adjust the obstruction detection sensitivity during boom travel

$\triangle$ The door must be properly balanced. If the sensitivity is too low it could cause the door to malfunction. $\triangle$ Change the parameter in compliance with the regulations on impact force EN 12453. By default, the sensitivity is set to a medium level. To increase or reduce sensitivity:

$1 \pm$ The last phase of programming must always be memorized (function 5).
Once memorization is complete, perform two opening and closing cycles to confirm that the settings have been saved.

## Optional functions

## Setting the alarm

By default, this function is deactivated; by activating the alarm function, the operator emits a long sound signal if the door stays open for more than 10 minutes. To activate it:

| 1 |  | Press P for about five seconds, 1 appears. | 4 |  | Press + and select 1. The alarm is activated. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 2 |  | Press + and select 6 | 5 |  | Press P to save the procedure. |
| 3 |  | Press P, 0 appears |  |  |  |

[1] Memorizing (function 5) must always be the last phase of programming, otherwise the settings will not be saved.

## Adjusting the waiting time before automatic the closing

This function is disabled in the default setting. To activate it:

| 1 |  | Press P for about five seconds, 1 appears. |
| :---: | :---: | :---: |
| 2 |  | Press + and select 7. |
| 3 |  | Press P, 0 appears. |
| 4 |  | Press + and select 1 . The automatic closing is active and the waiting time is 30 seconds. |

To change the duration of the waiting time before the automatic closing, either press + or -.


Iad Memorizing (function 5) must always be the last phase of programming, otherwise the settings will not be saved.
$\triangle$ The operator emits an intermittent sound signal for 20 seconds before the door starts to automatically close. Simultaneously, the courtesy light flashes. When the door starts closing, the operator emits a sound signal and the courtesy light is on. When the door is closed, the operator does not emit any sound signal and the courtesy light stays on for three minutes.

## Maneuver-counter function

This function activates a sound signal after 2,000 operating cycles. It warns of the need to check and maintain the mechanical parts.

$\triangle$ To switch off the sound signal, disconnect and the power up the mains power supply.

## Automatic Closing Pre-warning function

The operator emits a sound signal for 20 seconds, before initiating the automatic closing.


## Memorizing the programming

$\triangle$ IMPORTANT! This final step must be carried out in order not to lose the information saved.


## ENABLING THE RADIO CONTROL

Before fitting the AF card, you MUST CUT OFF THE MAINS POWER SUPPLY

## Additional external antenna

Disconnect the internal antenna and connect the external one to the corresponding terminals on the control board.


## Radio frequency card

Fit the AF card into the connector on the control board.


## Memorizing the transmitters

You can memorize up to $16^{*}$ different codes/users. When the operator is idle:

| 1 | $\prod_{p_{p}^{s} \square_{-0}^{+0}}$ | Press and keep pressed S until.... |
| :---: | :---: | :---: |
| 2 | $\text { os } \mathrm{OR} \mathrm{O}^{+0}$ | 0 appears on the left side of the screen. The segments of the 0 on the left side of the screen rotate clockwise. Release the $S$ key. |
| 3 |  | Consecutively press twice the key that you want to memorize. The control unit will BEEP to confirm that the transmitter has been memorized. |
| $\triangle^{*}$ When you try to memorize the 17th code (or transmitter) the courtesy light flashes slowly five times to signal that the memory is full. |  |  |

Deleting transmitters

| 1 |  | Press and keep pressed S until.... |
| :---: | :---: | :---: |
| 2 |  | 0 appears on the left side of the screen. The segments of the 0 on the left side of the screen rotate clockwise. |
| 3 | $\begin{array}{\|l\|l\|} \hline \text { Os } & \text { OP } \\ \hline \text { OP } & 0 \\ \hline \end{array}$ | When the 0 on the left disappears, release the $S$ key: the transmitters have been deleted. |

## TROUBLESHOOTING

| ISSUES | CHECKS AND FIXES |
| :---: | :---: |
| - The operator neither opens nor closes | - Check the power supply <br> - The (1-2) NC safety contact is open |
| - The operator opens but does not close | - The N.C. safety contact (2-C1) is open <br> - Check the proper direction of the door travel <br> - Check the balancing of the overhead garage-door |
| - The operator closes but does not open | - Check the balancing of the overhead garage-door |
| - The operator does not perform the automatic closing | - Check that the automatic closing function is active <br> - Check the proper direction of the door travel |
| - The transmitter does not work | - Memorize the transmitter again |
| - The operator pushes too weakly or inverts the direction of travel | - Adjust the sensitivity <br> - Eliminate all mechanical friction <br> - Check the door balancing <br> - Check the tautness of the belt/chain |
| - Only one transmitter works | - Enter (or duplicate) the same code in all the transmitters |
| - The photocell is not working | - The N.C. safety contact (2-C1) is open <br> - Check proper functioning of the photocell |
| - The operator inverts the travel direction at the limit switch | - Check the proper direction of the door travel <br> - Eliminate all mechanical friction <br> - Check the door balancing |
| - The operator starts too slowly | - Eliminate all mechanical friction <br> - Check the door balancing <br> - Check the tautness of the belt/chain |

## MAINTENANCE

## Periodic maintenance

$\ldots$ Before doing any maintenance, cut off the mains power supply, to prevent any hazardous situations resulting from the door's unexpected movement.
Periodic maintenance log to be filled in by users every six months.

| Date | Notes | Signature |
| :---: | :---: | :---: |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

## Extraordinary maintenance

$\triangle$ The following table is for logging any extraordinary maintenance jobs, repairs and improvements performed by specialized contractors.
ID Any extraordinary maintenance jobs must be done only by specialized technicians.

## Extraordinary maintenance log

| Fitter's stamp | Name of operator |
| :--- | :--- |
|  | Job performed on (date) |
|  | Technician's signature |
|  | Requester's signature |

Page 27-Manual FA01799-EN - 04/2022 - © Came S.p.A. - The contents of this manual may be changed, at any time, and without notice. - Original instructions

| Fitter's stamp | Name of operator |
| :---: | :---: |
|  | Job performed on (date) |
|  | Technician's signature |
|  | Requester's signature |
| Job performed |  |


| Fitter's stamp | Name of operator |
| :--- | :--- |
|  | Job performed on (date) |
|  | Technician's signature |
|  | Requester's signature |
| Job performed |  |


| Fitter's stamp | Name of operator |
| :--- | :--- |
|  | Job performed on (date) |
|  | Technician's signature |
|  | Requester's signature |

## DISMANTLING AND DISPOSAL

단 Came S.p.A. employs an Environmental Management System at its premises. This system is certified and compliant with the UNI EN ISO 14001 regulation standard to ensure that the environment is respected and safeguarded. Please continue safeguarding the environment. At CAME we consider it one of the fundamentals of our operating and market strategies. Simply follow these brief disposal guidelines:

## DISPOSING OF THE PACKAGING

The packaging materials (cardboard, plastic, and so on) should be disposed of as solid household waste, and simply separated from other waste for recycling. Always make sure you comply with local laws before dismantling and disposing of the product.
DISPOSE OF RESPONSIBLY!

## DISPOSING OF THE PRODUCT

Our products are made of various materials. Most of these (aluminium, plastic, iron, electrical cables) are classified as solid household waste. They can be recycled by separating them before dumping at authorized city plants. Whereas other components (control boards, batteries, transmitters, and so on) may contain hazardous pollutants. These must therefore be disposed of by authorized, certified professional services. Before disposing, it is always advisable to check with the specific laws that apply in your area.
DISPOSE OF RESPONSIBLY!

## REFERENCE REGULATIONS

The product complies with current applicable standards
See next page.
Manufacturer / Wytwórca
Came S.p.a.
address / adres
Via Martiri della Libertà 15-31030 Dosson di Casier, Treviso - Italy
THEY COMPLY WITH THE PROMSIONS OF THE FOLLOWING DIRECTIVES / SA ZGODNE Z POSTANOMENIAMI NASTEPUJACYCH DYREKTYWEUROPEJSKICH:

- ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY / KOMPATYBILNOSCI ELEKTROMAGNETYCZNEJ : 2014/30/UE.

Refer to European regulations and other technical regulations / Odnosne normy ujednolicone i inne normy techniczne

EN 61000-6-1:2008
EN 61000-6-3:2007+A1:2011
EN 61547:2009EN 62233:2008
ETSI EN 301 489-1 v.2.2.0
ETSI EN 301 489-3 v.2.1.1
EN 60335-1:2012+A11:2014
EN 60335-2-95:2015+A1:2015
MEET THE APPLICABLE ESSENTIAL REQUIREMENTS: / SPEENIAJA PODSTAWOWE WYMAGANE WYRUNKJ:
1.1.3; 1.1.5; 1.2.1; 1.2.2; 1.3.2; 1.3.7; 1.3.8.1; 1.4.1; 1.4.2; 1.5.1; 1.5.6; 1.5.8; 1.5.9; 1.5.9; 1.5.13; 1.6.1; 1.6.3; 1.6.4;
1.7.1; 1.7.2; 1.7.4
PERSON AUTHORISED TO COMPILE THE RELEVANT TECHNICAL DOCUMENTATION / OSOBA UPOWAZNIONA DO ZREDAGOWANIA DOKUMENTACII TECHNICZNEJ/
CAME S.p.a.
The pertinent technical documentation has been drawn up in compliance with attached document VIIB. / Ochosna dokumentacja techniczna zostala zredagowana zgodnie z zalacznikiom VIIB.
Came S.p.A., following a duly motivated request from the national authorities, undertakes to provide information related to the quasi machines, and / Came S.p.A. zobowiazuje sie do udzielenia informacii dotyczacych maszyn nieukonczonych na odpowiednio umotywowana prosbe, zlozona przez kompetentne organy panstwowe,
VIETA / FORBIDS / VERBIETET / INTERDIT / PROHIBE / PROIBE / ZABRANIA SIE / VERBIEDT
Commissioning of the above mentioned until such moment when the final machine into which they must be incorporated, has been declared compliant, if pertinent, to 2006/42/CE /
Uruchomienia urzadzenia do czasu, kiedy maszyna, do której ma byc wbudowany, nie zostanie oceniona jako zgodna z wymogami dyrektywy 2006/42NE, jesil taka procedura byta konieczna.
Dosson di Casier (TV)
11 March / Marzec 2019

Supporting technical dossier / wspieranie dokumentacji technicznej : O01VERO6DES

Came S.p.a.
Via Martiri della Libertà, 15-31030 Dosson di Casier - Treviso - Italy - Tel. (+39) 04224940 - Fax (+39) 04224941 info@came.it - www.came.com
Cap. Soc. 1.610.000,00 € - C.F. e P.I. 03481280265 - VAT IT 03481280265 - REA TV 275359 - Reg Imp. TV 03481280265

The contents of this manual may change, at any time, and without notice.

## CAME S.P.A.

Via Martiri Della Libertà, 15
31030 Dosson di Casier - Treviso - Italy
tel. (+39) 04224940 - fax. (+39) 04224941

